




(en) DECLARATION OF CONFORMITY / (de) KONFORMITÄTSERKLÄRUNG / (fr) DÉCLARATION DE CONFORMITÉ / (es) DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD

DoC #: HSN-I45C-3- R5

<p>(en) Manufacturer's Name (de) Herstellername (fr) Nom du fabricant (es) Nombre del fabricante</p>	<p align="center">HP Inc.</p>	
<p>(en) Manufacturer's Address (de) Adresse des Herstellers (fr) Adresse du fabricant (es) Dirección del fabricante</p>	<p align="center">1501 Page Mill Road, Palo Alto, CA 94303-1112 USA</p>	
<p>(en) declare, under its sole responsibility that the product (de) erklärt, dass das Produkt (fr) déclare que le produit (es) declara que el producto</p>		
<p>(en) Product Name and Model^{5.2} (de) Produktname und Modell^{5.2} (fr) Nom du produit et modèle^{5.2} (es) Nombre del producto y modelo^{5.2}</p>	<p>HP EliteBook 830 13 inch G9 Notebook PC; HP EliteBook 830 G9 series; HP EliteBook 830 13 inch G10 Notebook PC; HP EliteBook 830 G10 series; HP EliteBook 830 13 inch G11 Notebook PC; HP EliteBook 830 G11 series</p>	
<p>(en) Regulatory Model Number^{5.1} (de) Regulatorische Modell Nummer^{5.1} (fr) Numéro de modèle réglementaire^{5.1} (es) Número de modelo reglamentario^{5.1}</p>	<p align="center">HSN-I45C-3</p>	
<p>(en) Product Options (de) Produktoptionen (fr) Options du produit (es) Opciones del producto</p>	<p>(en) Please See ANNEX 1 (de) Siehe Anhang I (fr) Voir l'annexe I (es) Ver Anexo I</p>	
<p>(en) conforms to the following Product Specifications and Regulations (de) entspricht den folgenden Produktspezifikationen und Vorschriften (fr) est conforme aux normes et règlements de produit suivants (es) cumple con las siguientes especificaciones y normas de productos</p>		
<p>(en) Safety / (de) Sicherheit / (fr) Sécurité / (es) Seguridad IEC 60950-1:2005 +A1:2009 +A2:2013 IEC 62368-1:2014 EN 62368-1:2014 +A11:2017 IEC 62368-1:2018 EN IEC 62368-1:2020 +A11:2020 EN 50566:2017 EN 62479:2010 EN 50663:2017 EN 50364:2018</p>	<p>(en) EMC / (de) EMV / (fr) EMC / (es) EMC EN 55032:2015+A11:2020 EN 55035:2017+A11:2020 EN 61000-3-2:2014 EN 61000-3-3:2013 +A1:2019 EN 301 489-1 V2.2.3 EN 301 489-3 V2.3.2 EN 301 489-17 V3.2.4 EN 301 489-19 V2.2.1 EN 301 489-52 V1.2.1 EN 60601-1-2:2015 FCC CFR 47 Part 15 ICES-003, Issue 7</p>	<p>(en) Spectrum / (de) Frequenzspektrum / (fr) Spectre radioélectrique / (es) Espectro radioeléctrico EN 300 328 V2.2.2 EN 301 893 V2.1.1 EN 300 440 V2.1.1 EN 303 687 V1.1.1 EN 300 330 V2.1.1 EN 301 908-1 V15.1.1 EN 301 908-2 V13.1.1 EN 301 908-13 V13.2.1 EN 301 908-25 V15.1.1 EN 303 413 V1.2.1 EN 301 511 V12.5.1</p>
<p>(en) Ecodesign / (de) Öko-Design / (fr) Écoconception / (es) Diseño ecológico Regulation (EC) No. 1275/2008 EN 50564:2011 IEC 62301:2011</p>		
<p>RoHS EN IEC 63000:2018</p>		
<p>(en) The product herewith complies with the requirements of the following and carries the CE-marking accordingly (de) Das Produkt hiermit entspricht den Anforderungen der folgenden und trägt das entsprechende CE-Kennzeichen (fr) Le produit est conforme aux exigences suivantes et porte le marquage CE en conséquence (es) El producto presente cumple con los requisitos de lo siguiente y conlleva el marcado CE en consecuencia</p>	<p align="center">Radio Equipment Directive 2014/53/EU Ecodesign Directive 2009/125/EU RoHS Directive 2011/65/EU</p>	

(en) DECLARATION OF CONFORMITY / (de) KONFORMITÄTSERKLÄRUNG / (fr) DÉCLARATION DE CONFORMITÉ / (es) DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD

DoC #: HSN-I45C-3- R5

UK ONLY: This product herewith complies with the requirements of the following and carries the  marking.

Radio Equipment Regulations 2017
Ecodesign for Energy-Related Products Regulations 2010
Restriction of the Use of Certain Hazardous Substances in Electrical and Electronic Equipment Regulations 2012

(en) Additional Information
(de) Zusätzliche Information
(fr) Informations complémentaires
(es) Información Adicional:

5.1)

(en) This product is assigned a Regulatory Model Number which stays with the regulatory aspects of the design. The Regulatory Model Number is the main product identifier in the regulatory documentation and test reports, this number should not be confused with the marketing name or the product numbers.

(de) Für die regulatorischen Aspekte zum Design wurde diesem Produkt eine Regulatorische Modell Nummer zugeordnet. Zur Produktidentifizierung in der regulatorischen Dokumentation und den Prüfberichten wird diese Regulatorische Modell Nummer verwendet und sollte nicht zu Verwechslungen von Marketingnamen oder Produktnummern führen.

(fr) A ce produit est assigné un numéro de modèle réglementaire qui est associé avec les aspects réglementaires liés à la conception du produit. Le numéro de modèle réglementaire est le principal identificateur du produit dans la documentation réglementaire et les rapports d'essais, ce nombre ne doit pas être confondu avec le nom commercial ou les numéros de produit.

(es) A este producto se asigna un número de modelo regulatorio que cumple con los aspectos regulatorios del diseño. El número de modelo normativo es el identificador principal del producto en la documentación reglamentaria e informes de ensayo, este número no se debe confundir con el nombre comercial o los números del producto.

5.2)

(en) This product was tested in a typical HP environment.

(de) Dieses Produkt wurde in einer typischen HP Konfiguration getestet.

(fr) Ce produit a été testé dans un environnement typique HP.

(es) Este producto se ha probado en un entorno típico de HP.

(en) The listed Notified Body issued the listed EU-type examination certificate, according to Annex III, for the essential requirement of article 3.2 of the RED Directive.

(de) Die aufgeführte angegebene Einrichtung hat das aufgeführte EU-Prüfungszertifikat gemäß Anhang III für die wesentliche Anforderung von Artikel 3.2 der Red Richtlinie herausgegeben.

(fr) L'organisme notifié répertorié a délivré le certificat d'examen de type UE répertorié, selon l'annexe III, pour l'exigence essentielle de l'article 3.2 de la directive rouge.

(es) El organismo notificado listado emitió el certificado de examen de tipo UE listado, de acuerdo con el Anexo III, para el requisito esencial del Artículo 3.2 de la Directiva Roja.

Notified Body: TIMCO Engineering, Inc.
Notified Body Number: 1177
Certificate ID: E1177-233615

Palo Alto, CA
14-12-2023

 **HP Inc.**
1501 Page Mill Road, Palo Alto, CA
Gilles Soulard, Manager
Product Compliance Center

Gilles Soulard, Manager
Product Compliance Center

(en) Local contact for regulatory topics only
(de) Lokale Ansprechpartner für Richtlinien und Bestimmungen
(fr) Contact local uniquement pour les réglementations
(es) Contacto local únicamente para temas de normativa:

EU: HP REG 23010, 08028 Barcelona, Spain

UK: HP Inc UK Ltd, Regulatory Enquiries, Earley West, 300 Thames Valley Park Drive, Reading, RG6 1PT

U.S.: HP Inc., 1501 Page Mill Road, Palo Alto 94304, U.S.A. 650-857-1501

Email: reg@hp.com

www.hp.eu/certificates

(en) DECLARATION OF CONFORMITY / (de) KONFORMITÄTSERKLÄRUNG / (fr) DÉCLARATION DE CONFORMITÉ / (es) DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD

DoC #: HSN-I45C-3- R5

(en) ANNEX I (de) ANHANG I (fr) ANNEXE I (es) ANEXO I	
(en) Regulatory Model Number (RMN) (de) Regulatorische Modell Nummer (RMN) (fr) Numéro de modèle réglementaire (RMN) (es) Número de modelo reglamentario (RMN)	HSN-I45C-3
1 (en) DESCRIPTION 2 (en) OPTION RMN* 1 (de) BESCHREIBUNG 2 (de) RMN OPTION* 1 (fr) DESCRIPTION 2 (fr) RMN OPTION* 1 (es) DESCRIPCIÓN 2 (es) RMN OPCIÓN*	

1	2
Power Adapter	TPN-XA01 TPN-XA07 TPN-XA08 TPN-XA10 TPN-XA12 TPN-XA15 TPN-XA19 TPN-XA20 TPN-XA21 TPN-XA22 TPN-XA23 TPN-XA26 TPN-XA30
Battery Pack	TPN-XB0P TPN-XB0J TPN-XB0K TPN-XB0B TPN-XB0T TPN-XB0Y TPN-XB1O TPN-XB1S

(en) DECLARATION OF CONFORMITY / (de) KONFORMITÄTSERKLÄRUNG / (fr) DÉCLARATION DE CONFORMITÉ / (es) DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD

DoC #: HSN-I45C-3- R5

	HSTNN-XB2J HSTNN-XB3B HSTNN-XB3H HSTNN-XB8W HSTNN-XB8V HSTNN-XB9C HSTNN-XB9X HSTNN-XB9Y HSTNN-XB1C HSTNN-XB1D
Transceiver 2,4 and 5/6 GHz WLAN and BT	AX211NGW
NFC Transceiver	XRAV-1
4G WWAN Transceiver, GPS Receiver	L860-GL-16 FM350-GL-16
5G/LTE/HSPA+ with GPS	FM350-GL
WWAN LTE-M (CAT-M1) with GPS	FB520

(en) *Where X represents any alpha numeric character.
(de) *Wo X steht für eine beliebige alphanumerische Zeichen
(fr) *Où X représente n'importe quel caractère alphanumérique
(es) *Donde X representa cualquier carácter alfanumérico




(it) DICHIARAZIONE DI CONFORMITA' / (pt) DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE / (pl) DEKLARACJA ZGODNOŚCI / (ro) DECLARATIE DE CONFORMITATE

DoC #: HSN-I45C-3- R5

<p>(it) Nome del Fornitore (pt) Nome do fabricante (pl) Nazwa producenta (ro) Numele producătorului</p>	<p align="center">HP Inc.</p>	
<p>(it) Indirizzo del Fornitore (pt) Endereço do fabricante (pl) Adres producenta (ro) Adresa producătorului</p>	<p align="center">1501 Page Mill Road, Palo Alto, CA 94303-1112 USA</p>	
<p>(it) dichiara che il prodotto (pt) declara, que o produto (pl) oświadcza, że produkt (ro) declară că produsul</p>		
<p>(it) Nome del prodotto e modello^{5.2} (pt) Nome do produto e modelo^{5.2} (pl) Nazwa produktu i modelu^{5.2} (ro) Nume produs și model^{5.2}</p>	<p align="center">HP EliteBook 830 13 inch G9 Notebook PC; HP EliteBook 830 G9 series; HP EliteBook 830 13 inch G10 Notebook PC; HP EliteBook 830 G10 series; HP EliteBook 830 13 inch G11 Notebook PC; HP EliteBook 830 G11 series</p>	
<p>(it) Numero di modello normativo^{5.1} (pt) Número de Modelo de Regulamentação^{5.1} (pl) Numer modelu^{5.1} (ro) Numărul de model de reglementare^{5.1}</p>	<p align="center">HSN-I45C-3</p>	
<p>(it) Opzioni del prodotto (pt) Opções do produto (pl) Opcje produktu (ro) Opțiuni de produse</p>	<p align="center">(it) Vedere Allegato I (pt) Ver anexo I (pl) Patrz załącznik I (ro) A se vedea anexa I</p>	
<p>(it) è conforme alle seguenti specifiche e regolamenti di prodotto (pt) está em conformidade com as seguintes especificações e regulamentos do produto (pl) jest zgodny z następującymi specyfikacjami produktu i rozporządzeń (ro) în conformitate cu următoarele specificații și regulamentelor de produse</p>		
<p>(it) Sicurezza / (pt) Segurança / (pl) Bezpieczeństwo / (ro) Siguranță IEC 60950-1:2005 +A1:2009 +A2:2013 IEC 62368-1:2014 EN 62368-1:2014 +A11:2017 IEC 62368-1:2018 EN IEC 62368-1:2020 +A11:2020 EN 50566:2017 EN 62479:2010 EN 50663:2017 EN 50364:2018</p>	<p>(it) EMC / (pt) EMC / (pl) EMC / (ro) EMC EN 55032:2015+A11:2020 EN 55035:2017+A11:2020 EN 61000-3-2:2014 EN 61000-3-3:2013 +A1:2019 EN 301 489-1 V2.2.3 EN 301 489-3 V2.3.2 EN 301 489-17 V3.2.4 EN 301 489-19 V2.2.1 EN 301 489-52 V1.2.1 EN 60601-1-2:2015 FCC CFR 47 Part 15 ICES-003, Issue 7</p>	<p>(it) Spettro Radio / (pt) Espectro de radiofrequências / (pl) Widmo radiowe / (ro) Spectrului de frecvențe radio EN 300 328 V2.2.2 EN 301 893 V2.1.1 EN 300 440 V2.1.1 EN 303 687 V1.1.1 EN 300 330 V2.1.1 EN 301 908-1 V15.1.1 EN 301 908-2 V13.1.1 EN 301 908-13 V13.2.1 EN 301 908-25 V15.1.1 EN 303 413 V1.2.1 EN 301 511 V12.5.1</p>
<p>(it) Ecodesign / (pt) ecodesign / (pl) Ekoprojektu / (ro) ecodesign Regulation (EC) No. 1275/2008 EN 50564:2011 IEC 62301:2011</p> <p>RoHS EN IEC 63000:2018</p>		
<p>(it) Il prodotto con la presenza è conforme ai requisiti di quanto segue e trasporta di conseguenza il marchio CE (pt) O produto contraria os requisitos do seguinte e carrega o marco CE de acordo (pl) Produkt jest zgodny z wymogami następujących i odpowiednio przenosi znakowanie CE (ro) Produsul de aici respectă cerințele următoarelor și transportă în consecință marcarea CE în consecință</p>	<p align="center">Radio Equipment Directive 2014/53/EU Ecodesign Directive 2009/125/EU RoHS Directive 2011/65/EU</p>	

(it) DICHIARAZIONE DI CONFORMITA' / (pt) DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE / (pl) DEKLARACJA ZGODNOŚCI / (ro) DECLARATIE DE CONFORMITATE

DoC #: HSN-I45C-3- R5

<p>UK ONLY: This product herewith complies with the requirements of the following and carries the  marking.</p>	<p>Radio Equipment Regulations 2017 Ecodesign for Energy-Related Products Regulations 2010 Restriction of the Use of Certain Hazardous Substances in Electrical and Electronic Equipment Regulations 2012</p>
<p>(it) Informazioni aggiuntive (pt) Informações adicionais (pl) Dodatkowe informacje (ro) Informații suplimentare</p>	
<p>5.1) (it) A questo prodotto è assegnato un Numero di modello normativo (RMN) che rimane con gli aspetti normativi della progettazione. Il numero di modello normativo è l'identificativo principale del prodotto nella documentazione normativa e rapporti di prova, questo numero non deve essere confuso con il nome commerciale o il numero di prodotto. (pt) Este produto recebeu um Número de modelo de regulamentação que fica com os aspectos regulatórios do design. O Número de Modelo de Regulamentação é o identificador principal do produto na documentação regulamentar e relatórios de ensaio, este número não deve ser confundido com o nome comercial ou os números dos produtos. (pl) Produkt ten został przypisany numer modelu z aspektów regulacyjnych projekt. Numer modelu jest głównym identyfikatorem produktu w dokumentacji normatywnej i raporty z badań, liczba ta nie powinna być mylona z nazwą handlową lub też liczby produktów. (ro) Acestui produs li este atribuit un număr de model de reglementare asociat cu aspectele reglatorii de proiectare. Numărul de model de reglementare este identificatorul principal al produsului în documentația de reglementare și rapoarte de testare, acest număr nu trebuie confundat cu numele de marketing sau numărul de produs.</p>	
<p>5.2) (it) Questo prodotto è stato testato in un tipico ambiente HP . (pt) Este produto foi testado em um ambiente típico de HP . (pl) Produkt był testowany w typowym środowisku HP, w połączeniu z systemem gospodarza HP . (ro) Acest produs a fost testat într-un mediu tipic HP împreună cu un sistem gazdă HP .</p>	
<p>(it) L'organismo notificato elencato ha emesso il certificato di esame di tipo UE elencato, secondo l'allegato III, per il requisito essenziale dell'articolo 3.2 della direttiva rossa. (pt) O órgão notificado listado emitiu o certificado de exame do tipo UE listado, de acordo com o Anexo III, para o requisito essencial do artigo 3.2 da Diretiva Vermelha. (pl) Wymieniona notowana organ wydał wymieniony certyfikat egzaminacyjny typu UE, zgodnie z załącznikiem III, dla niezbędnego wymogu art. 3.2 Czerwonej Dyrektywy. (ro) Organul notificat listat a emis certificatul de examinare listat de tip UE, conform anexei III, pentru cerința esențială a articolului 3.2 din Directiva Roșie.</p>	<p>Notified Body: TIMCO Engineering, Inc. Notified Body Number: 1177 Certificate ID: E1177-233615</p>

Palo Alto, CA
14-12-2023


HP Inc.
1501 Page Mill Road, Palo Alto, CA
Gilles Soulard, Manager
Product Compliance Center

Gilles Soulard, Manager
Product Compliance Center

<p>(it) Contatto locale solo per informazioni sulla conformità al marchio CE (pt) O contato local para tópicos regulamentares apenas (pl) Lokalny kontakt na temat przepisów (ro) Persoană de contact locală numai pentru subiecte de reglementare:</p>	
<p>EU: HP REG 23010, 08028 Barcelona, Spain UK: HP Inc UK Ltd, Regulatory Enquiries, Earley West, 300 Thames Valley Park Drive, Reading, RG6 1PT U.S.: HP Inc., 1501 Page Mill Road, Palo Alto 94304, U.S.A. 650-857-1501 Email: reg@hp.com</p>	<p align="right">www.hp.eu/certificates</p>

(it) DICHIARAZIONE DI CONFORMITA' / (pt) DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE / (pl) DEKLARACJA ZGODNOŚCI / (ro) DECLARATIE DE CONFORMITATE

DoC #: HSN-I45C-3- R5

(it) ALLEGATO I (pt) ANEXO I (pl) ZAŁĄCZNIK I (ro) ANEXA I	
(it) Numero di modello normativo (RMN) (pt) Número de Modelo de Regulamentação (RMN). (pl) Numer modelu (RMN) (ro) Numărul de model de reglementare (RMN)	HSN-I45C-3
1 (it) DESCRIZIONE 2 (it) RMN OPZIONE* 1 (pt) DESCRIÇÃO 2 (pt) RMN OPÇÃO* 1 (pl) OPIS 2 (pl) RMN OPCJA* 1 (ro) DESCRIERE 2 (ro) RMN OPTIUNE*	

1	2
Power Adapter	TPN-XA01 TPN-XA07 TPN-XA08 TPN-XA10 TPN-XA12 TPN-XA15 TPN-XA19 TPN-XA20 TPN-XA21 TPN-XA22 TPN-XA23 TPN-XA26 TPN-XA30
Battery Pack	TPN-XB0P TPN-XB0J TPN-XB0K TPN-XB0B TPN-XB0T TPN-XB0Y TPN-XB1O TPN-XB1S

(it) DICHIARAZIONE DI CONFORMITA' / (pt) DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE / (pl) DEKLARACJA ZGODNOŚCI / (ro) DECLARATIE DE CONFORMITATE

DoC #: HSN-I45C-3- R5

	HSTNN-XB2J HSTNN-XB3B HSTNN-XB3H HSTNN-XB8W HSTNN-XB8V HSTNN-XB9C HSTNN-XB9X HSTNN-XB9Y HSTNN-XB1C HSTNN-XB1D
Transceiver 2,4 and 5/6 GHz WLAN and BT	AX211NGW
NFC Transceiver	XRAV-1
4G WWAN Transceiver, GPS Receiver	L860-GL-16 FM350-GL-16
5G/LTE/HSPA+ with GPS	FM350-GL
WWAN LTE-M (CAT-M1) with GPS	FB520

(it) *Dove X rappresenta qualsiasi carattere alfanumerico
(pt) *Onde X representa qualquer caractere alfanumérico
(pl) *W przypadku, gdy X oznacza dowolny alfa cyfrę
(ro) *În cazul în care X reprezintă orice caracter alfanumeric



(hu) MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT / (nl) CONFORMITEITSVERKLARING / (el) ΔΗΛΩΣΗ
ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ / (sv) FÖRKLARING OM ÖVERENSSTÄMMELSE

DoC #: HSN-I45C-3- R5

(hu) A gyártó neve (nl) Naam van de fabrikant (el) Όνομα κατασκευαστή (sv) Tillverkarens namn	HP Inc.
(hu) Gyártó címe (nl) Adres van de fabrikant (el) Διεύθυνση του κατασκευαστή (sv) Tillverkarens adress	1501 Page Mill Road, Palo Alto, CA 94303-1112 USA
(hu) kijelenti, hogy a termék (nl) verklaart, dat het product (el) δηλώνει ότι το προϊόν (sv) förklarar att produkten	
(hu) A termék neve és a modell ^{5.2} (nl) Naam van het product en model ^{5.2} (el) Όνομα προϊόντος και μοντέλου ^{5.2} (sv) Namn och modell ^{5.2}	HP EliteBook 830 13 inch G9 Notebook PC; HP EliteBook 830 G9 series; HP EliteBook 830 13 inch G10 Notebook PC; HP EliteBook 830 G10 series; HP EliteBook 830 13 inch G11 Notebook PC; HP EliteBook 830 G11 series
(hu) Szabályozási Modell száma ^{5.1} (nl) Regulatory Model Number ^{5.1} (el) Αριθμός Μοντέλο κατά τους κανονισμούς ^{5.1} (sv) Regleringsmodellnummer ^{5.1}	HSN-I45C-3
(hu) Termék opciók (nl) Product opties (el) Επιλογές Προϊόντος (sv) Produktalternativ	(hu) Lásd az I. melléklet (nl) Zie bijlage I (el) Βλέπε παράρτημα I (sv) Se bilaga I
(hu) megfelel az alábbi termék dokumentáció és rendeletek: (nl) voldoet aan de volgende productspecificaties en wetgeving (el) συμμορφώνεται προς τις εξής προδιαγραφές και κανονισμοί (sv) överensstämmer med följande produktspecificationer och förordningar	
(hu) Biztonság / (nl) Veiligheid / (el) Ασφάλεια / (sv) Säkerhet IEC 60950-1:2005 +A1:2009 +A2:2013 IEC 62368-1:2014 EN 62368-1:2014 +A11:2017 IEC 62368-1:2018 EN IEC 62368-1:2020 +A11:2020 EN 50566:2017 EN 62479:2010 EN 50663:2017 EN 50364:2018	(hu) EMC / (nl) EMC / (el) EMC / (sv) EMC EN 55032:2015+A11:2020 EN 55035:2017+A11:2020 EN 61000-3-2:2014 EN 61000-3-3:2013 +A1:2019 EN 301 489-1 V2.2.3 EN 301 489-3 V2.3.2 EN 301 489-17 V3.2.4 EN 301 489-19 V2.2.1 EN 301 489-52 V1.2.1 EN 60601-1-2:2015 FCC CFR 47 Part 15 ICES-003, Issue 7
(hu) Környezetbarát tervezési / (nl) ecodesign / (el) οικολογικού σχεδιασμού / (sv) ekodesign Regulation (EC) No. 1275/2008 EN 50564:2011 IEC 62301:2011	(hu) Rádióspektrumüggek / (nl) Radiospectrum / (el) ραδιοφάσματος / (sv) Rádioného spektra EN 300 328 V2.2.2 EN 301 893 V2.1.1 EN 300 440 V2.1.1 EN 303 687 V1.1.1 EN 300 330 V2.1.1 EN 301 908-1 V15.1.1 EN 301 908-2 V13.1.1 EN 301 908-13 V13.2.1 EN 301 908-25 V15.1.1 EN 303 413 V1.2.1 EN 301 511 V12.5.1
RoHS EN IEC 63000:2018	
(hu) A termék itt megfelel a következők követelményeinek, és ennek megfelelően hordozza a markingot CE (nl) Het product voldoet hierbij aan de vereisten van het volgende en draagt de markering dienovereenkomstig bij (el) Το προϊόν συμμορφώνεται με τις απαιτήσεις των ακόλουθων και μεταφέρει ανάλογα CE το (sv) Produkten härmed uppfyller kraven i följande och bär CE -märkning i enlighet därmed	Radio Equipment Directive 2014/53/EU Ecodesign Directive 2009/125/EU RoHS Directive 2011/65/EU

(hu) MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT / (nl) CONFORMITEITSVERKLARING / (el) ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ /
(sv) FÖRKLARING OM ÖVERENSSTÄMMELSE

DoC #: HSN-I45C-3- R5

<p>UK ONLY: This product herewith complies with the requirements of the following and carries the  marking.</p>	<p>Radio Equipment Regulations 2017 Ecodesign for Energy-Related Products Regulations 2010 Restriction of the Use of Certain Hazardous Substances in Electrical and Electronic Equipment Regulations 2012</p>
<p>(hu) További információ (nl) Extra informatie (el) Πρόσθετες πληροφορίες (sv) Ytterligare information</p>	
<p>5.1) (hu) Ez a termék tartozik egy hatósági azonosítási típuszám ami marad szabályozási szempontból a design. A szabályozási modellszámmal a fő termék azonosítóját a szabályozási dokumentációban és vizsgálati jelentések, ez a szám nem keverendő össze a kereskedelmi névvel vagy a termék számokat. (nl) Dit product is voorzien van een wettelijk modelnummer die blijft bij de regelgevende aspecten van de ontwerp. Het voorgeschreven modelnummer is het belangrijkste product-id in de regelgeving documentatie en testrapporten, moet dit nummer niet verwarren met de merknaam of de productnummers. (el) Αυτό το προϊόν έχει εκχωρηθεί ένας ρυθμιστικός αριθμός μοντέλου που μένει με τις ρυθμιστικές πτυχές των σχεδιασμού. Ο αριθμός Ρυθμιστική μοντέλου είναι το κύριο αναγνωριστικό του προϊόντος με την κανονιστική τεκμηρίωση και εκθέσεις δοκιμών, ο αριθμός αυτός δεν πρέπει να συγχέεται με την εμπορική ονομασία ή τους αριθμούς προϊόντος. (sv) Den här produkten har tilldelats ett kontrollmodellnummer som stannar med de regulatoriska aspekterna av design. Kontrollmodellnumret är den viktigaste produktbeteckning i lagstiftnings dokumentation och provningsrapporter, detta nummer ska inte förväxlas med produktnamn eller produktnummer.</p>	
<p>5.2) (hu) Ez a termék tesztelése egy tipikus HP környezetben együtt egy HP gazda rendszert. (nl) Dit product werd getest in het HP-omgeving in combinatie met een HP hostsysteem. (el) Αυτό το προϊόν έχει δοκιμαστεί σε ένα τυπικό περιβάλλον HP. (sv) Produkten testades i en typisk HP-miljö tillsammans med en HP-värdsystem.</p>	
<p>(hu) A felsorolt értesített testület a III. Melléklet szerint kiadta a felsorolt EU-típusú vizsgálati igazolást a piros irányelv 3.2. Cikkének alapvető követelménye szerint. (nl) Het genoemde aangemelde instantie heeft het beursgenoteerde EU-type onderzoekscertificaat uitgegeven, volgens bijlage III, voor de essentiële vereiste van artikel 3.2 van de Red Richtlijn. (el) Ο αναφερόμενος ειδοποιημένος φορέας εξέδωσε το πιστοποιητικό εξέτασης τύπου ΕΕ, σύμφωνα με το Παράρτημα III, για την βασική απαίτηση του άρθρου 3.2 της Red Directive. (sv) Det listade anmälda organet utfärdade det listade examenscertifikatet för EU-typ, enligt bilaga III, för det väsentliga kravet i artikel 3.2 i det röda direktivet.</p>	<p>Notified Body: TIMCO Engineering, Inc. Notified Body Number: 1177 Certificate ID: E1177-233615</p>
<p>Palo Alto, CA 14-12-2023</p> <p> HP Inc. 1501 Page Mill Road, Palo Alto, CA Gilles Soulard, Manager Product Compliance Center</p> <p><i>Gilles Soulard</i> Gilles Soulard, Manager Product Compliance Center</p>	
<p>(hu) Helyi kapcsolattartó a jogi tudnivalókkal (nl) Lokale contactpersoon voor mbtvoorschriften (el) Τοπική επαφή για θέματα κανονισμών μόνο (sv) Lokal kontakt bara för regleringsärenden</p>	
<p>EU: HP REG 23010, 08028 Barcelona, Spain UK: HP Inc UK Ltd, Regulatory Enquiries, Earley West, 300 Thames Valley Park Drive, Reading, RG6 1PT U.S.: HP Inc., 1501 Page Mill Road, Palo Alto 94304, U.S.A. 650-857-1501 Email: reg@hp.com</p> <p style="text-align: right;">www.hp.eu/certificates</p>	

(hu) I. MELLÉKLET (nl) BIJLAGE I (el) ΤΟ ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ι (sv) BILAGA I	
(hu) Szabályozási Modell száma (RMN) (nl) Regulatory Model Number (RMN) (el) Αριθμός Μοντέλο κατά τους κανονισμούς (RMN) (sv) Regleringsmodellnummer (RMN)	HSN-I45C-3
1 (hu) LEÍRÁS 2 (hu) RMN OPCÍÓ* 1 (nl) BESCHRIJVING 2 (nl) RMN OPTIE* 1 (el) ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ 2 (el) RMN ΕΠΙΛΟΓΗ* 1 (sv) BESKRIVNING 2 (sv) RMN ALTERNATIV*	

1	2
Power Adapter	TPN-XA01 TPN-XA07 TPN-XA08 TPN-XA10 TPN-XA12 TPN-XA15 TPN-XA19 TPN-XA20 TPN-XA21 TPN-XA22 TPN-XA23 TPN-XA26 TPN-XA30
Battery Pack	TPN-XB0P TPN-XB0J TPN-XB0K TPN-XB0B TPN-XB0T TPN-XB0Y TPN-XB1O TPN-XB1S

(hu) MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT / (nl) CONFORMITEITSVERKLARING / (el) ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ /
(sv) FÖRKLARING OM ÖVERENSSTÄMMELSE

DoC #: HSN-I45C-3- R5

	HSTNN-XB2J HSTNN-XB3B HSTNN-XB3H HSTNN-XB8W HSTNN-XB8V HSTNN-XB9C HSTNN-XB9X HSTNN-XB9Y HSTNN-XB1C HSTNN-XB1D
Transceiver 2,4 and 5/6 GHz WLAN and BT	AX211NGW
NFC Transceiver	XRAV-1
4G WWAN Transceiver, GPS Receiver	L860-GL-16 FM350-GL-16
5G/LTE/HSPA+ with GPS	FM350-GL
WWAN LTE-M (CAT-M1) with GPS	FB520

(hu) *Ha X jelentése bármilyen alfanumerikus karaktert

(nl) *Waar X staat voor elke alfanumerieke tekens

(el) *Σε περίπτωση που το X αντιπροσωπεύει οποιοδήποτε αλφαριθμητικό χαρακτήρα

(sv) *Där X representerar någon alfanumeriska tecken




(cs) PROHLÁŠENÍ O SHODĚ / (bg) ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ / (sk) VYHLÁSENIE O ZHODE
/ (da) OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING

DoC #: HSN-I45C-3- R5

(cs) Jméno výrobce (bg) Наименование на производителя (sk) Meno výrobcu (da) Producentens navn	HP Inc.	
(cs) Adresa výrobce (bg) Производителя Адрес (sk) adresa výrobcu (da) Producentens adresse	1501 Page Mill Road, Palo Alto, CA 94303-1112 USA	
(cs) vyhovuje následujícím specifikacím a nařízením produktu (bg) заявява, че продуктът (sk) prehlasuje, že výrobok (da) erklærer, at produktet		
(cs) Název produktu a model ^{5.2} (bg) Име на продукта и модел ^{5.2} (sk) Názov produktu a model ^{5.2} (da) Produktnavn og Model ^{5.2}	HP EliteBook 830 13 inch G9 Notebook PC; HP EliteBook 830 G9 series; HP EliteBook 830 13 inch G10 Notebook PC; HP EliteBook 830 G10 series; HP EliteBook 830 13 inch G11 Notebook PC; HP EliteBook 830 G11 series	
(cs) Regulační číslo modelu ^{5.1} (bg) Нормативен номер на модела ^{5.1} (sk) Regulačné číslo modelu ^{5.1} (da) Lovpligtigt modelnummer ^{5.1}	HSN-I45C-3	
(cs) Možnosti výrobku (bg) Опции на продукта (sk) Možnosti výrobku (da) Produkt Valg	(cs) Viz příloha I (bg) Виж приложение I (sk) Pozri prílohu I (da) Se bilag I	
(cs) vyhovuje následujícím specifikacím a nařízením produktu (bg) съответства на следните спецификации на продукта и регламенти (sk) spĺňa nasledujúce špecifikácie a nariadenia produktu (da) opfylder følgende produktspecifikationer og forordninger		
(cs) Bezpečnost / (bg) Безопасност / (sk) Bezpečnosť / (da) Sikkerhed IEC 60950-1:2005 +A1:2009 +A2:2013 IEC 62368-1:2014 EN 62368-1:2014 +A11:2017 IEC 62368-1:2018 EN IEC 62368-1:2020 +A11:2020 EN 50566:2017 EN 62479:2010 EN 50663:2017 EN 50364:2018	(cs) EMC / (bg) EMC / (sk) EMC / (da) EMC EN 55032:2015+A11:2020 EN 55035:2017+A11:2020 EN 61000-3-2:2014 EN 61000-3-3:2013 +A1:2019 EN 301 489-1 V2.2.3 EN 301 489-3 V2.3.2 EN 301 489-17 V3.2.4 EN 301 489-19 V2.2.1 EN 301 489-52 V1.2.1 EN 60601-1-2:2015 FCC CFR 47 Part 15 ICES-003, Issue 7	(cs) Rádiové spektrum / (bg) Радиочестотният спектър / (sk) Rádiové spektrum / (da) Radiofrekvenser EN 300 328 V2.2.2 EN 301 893 V2.1.1 EN 300 440 V2.1.1 EN 303 687 V1.1.1 EN 300 330 V2.1.1 EN 301 908-1 V15.1.1 EN 301 908-2 V13.1.1 EN 301 908-13 V13.2.1 EN 301 908-25 V15.1.1 EN 303 413 V1.2.1 EN 301 511 V12.5.1
(cs) ekodesignu / (bg) екодизайна / (sk) ekodizajne / (da) miljøvenligt design Regulation (EC) No. 1275/2008 EN 50564:2011 IEC 62301:2011		
RoHS EN IEC 63000:2018		
(cs) Produkt tímto odpovídá požadavkům následujících CE (bg) Продуктът тук отговаря на изискванията на следното и съответно CE носи знамето (sk) Produkt týmto spĺňa požiadavky nasledujúceho a podľa toho nesie označenie CE (da) Produktet overholder hermed kravene i følgende og bærer CE -mærket i overensstemmelse hermed	Radio Equipment Directive 2014/53/EU Ecodesign Directive 2009/125/EU RoHS Directive 2011/65/EU	

(cs) PROHLÁŠENÍ O SHODĚ / (bg) ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ / (sk) VYHLÁSENIE O ZHODE / (da) OVERENSSTEMMELSESESKLÆRING

DoC #: HSN-I45C-3- R5

<p>UK ONLY: This product herewith complies with the requirements of the following and carries the  marking.</p>	<p>Radio Equipment Regulations 2017 Ecodesign for Energy-Related Products Regulations 2010 Restriction of the Use of Certain Hazardous Substances in Electrical and Electronic Equipment Regulations 2012</p>
<p>(cs) Další informace (bg) Допълнителна информация (sk) Ďalšie informácie (da) Yderligere information</p>	
<p>5.1) (cs) Tento produkt je přiděleno regulační číslo modelu, který zůstává s regulačními aspekty konstrukce. Počet Regulační model je hlavním identifikátorem produktu v regulační dokumentaci a protokoly o zkouškách, toto číslo by nemělo být zaměňováno s marketingovým názvem nebo čísla produktu. (bg) Този продукт има нормативен номер на модела, който остава с регулаторните аспекти на дизайн. Номер на Нормативен модел е идентификатора основен продукт в нормативната документация и протоколи от изпитвания, този брой не трябва да се бърка с пазарното име или номера на продукта. (sk) Tento produkt je pridelené regulačné číslo modelu, ktorý zostáva s regulačnými aspektmi konštrukcie. Počet Regulačný model je hlavným identifikátorom produktu v regulačnej dokumentácii a protokoly o skúškach, toto číslo by sa nemalo zamieňať s marketingovým názvom alebo s výrobnými číslami. (da) Dette produkt er tildelt et lovpligtigt modelnummer, som forbliver de lovgivningsmæssige aspekter af den design. Det lovpligtige modelnummer er det vigtigste produkt-id i den lovgivningsmæssige dokumentation og testrapporter, bør dette antal ikke forveksles med navn markedsføringen eller varenumre.</p>	
<p>5.2) (cs) Tento výrobek byl testován v typické prostředí HP ve spolupráci s hostitelským systémem HP. (bg) Този продукт е изпробван в типична HP среда във връзка с хост система HP. (sk) Tento výrobok bol testovaný v typickej prostredí HP v spolupráci s hostiteľským systémom HP. (da) Dette produkt blev testet i en typisk HP-miljø i forbindelse med en HP host system.</p>	
<p>(cs) Oznámen oznámený orgán vydal uvedený osvědčení o zkoušce typu EU podle přílohy III pro základní požadavek článku 3.2 červené směrnice. (bg) Изброеният уведомен орган издаде изброения сертификат за изпит за изпитване на ЕС, според приложение III, за основното изискване на член 3.2 от Директивата RED. (sk) Uvedený oznámený orgán vydal uvedený osvedčenie o skúške typu EÚ podľa prílohy III, pokiaľ ide o základnú požiadavku článku 3.2 červenej smernice. (da) Det anførte meddelte organ udstedte det anførte EU-eksamenseksamen i henhold til bilag III for det væsentlige krav i artikel 3.2 i det røde direktiv.</p>	<p>Notified Body: TIMCO Engineering, Inc. Notified Body Number: 1177 Certificate ID: E1177-233615</p>

Palo Alto, CA
14-12-2023

 **HP Inc.**
1501 Page Mill Road, Palo Alto, CA
Gilles Soulard, Manager
Product Compliance Center

Gilles Soulard
Gilles Soulard, Manager
Product Compliance Center

<p>(cs) Lokální kontakt pro informace pouze o směrnících (bg) Local контакт за регулаторни теми само (sk) Lokálne kontakt pre informácie iba o smerniciach (da) Lokal kontaktperson for regulative emner</p>	
<p>EU: HP REG 23010, 08028 Barcelona, Spain UK: HP Inc UK Ltd, Regulatory Enquiries, Earley West, 300 Thames Valley Park Drive, Reading, RG6 1PT U.S.: HP Inc., 1501 Page Mill Road, Palo Alto 94304, U.S.A. 650-857-1501 Email: reg@hp.com</p>	<p>www.hp.eu/certificates</p>

(cs) PŘÍLOHA I (bg) ПРИЛОЖЕНИЕ I (sk) PRÍLOHA I (da) BILAG I	
(cs) Regulační číslo modelu (RMN) (bg) Нормативен номер на модела (RMN) (sk) Regulačné číslo modelu (RMN) (da) Lovpligtigt modelnummer (RMN)	HSN-I45C-3
1 (cs) POPIS 2 (cs) RMN VOLBA* 1 (bg) ОПИСАНИЕ 2 (bg) RMN ОПЦИЯ* 1 (sk) OPIS 2 (sk) RMN VOĽBA* 1 (da) BESKRIVELSE 2 (da) RMN OPTION*	

1	2
Power Adapter	TPN-XA01 TPN-XA07 TPN-XA08 TPN-XA10 TPN-XA12 TPN-XA15 TPN-XA19 TPN-XA20 TPN-XA21 TPN-XA22 TPN-XA23 TPN-XA26 TPN-XA30
Battery Pack	TPN-XB0P TPN-XB0J TPN-XB0K TPN-XB0B TPN-XB0T TPN-XB0Y TPN-XB1O TPN-XB1S

(cs) PROHLÁŠENÍ O SHODĚ / (bg) ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ / (sk) VYHLÁSENIE O ZHODE / (da) OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING

DoC #: HSN-I45C-3- R5

	HSTNN-XB2J HSTNN-XB3B HSTNN-XB3H HSTNN-XB8W HSTNN-XB8V HSTNN-XB9C HSTNN-XB9X HSTNN-XB9Y HSTNN-XB1C HSTNN-XB1D
Transceiver 2,4 and 5/6 GHz WLAN and BT	AX211NGW
NFC Transceiver	XRAV-1
4G WWAN Transceiver, GPS Receiver	L860-GL-16 FM350-GL-16
5G/LTE/HSPA+ with GPS	FM350-GL
WWAN LTE-M (CAT-M1) with GPS	FB520

(cs) *Tam, kde X představuje libovolný alfanumerický znak
(bg) *Когато X представлява всяка алфа цифров знак
(sk) *Tam, kde X predstavuje ľubovoľný alfanumerický znak
(da) *Hvor X betegner en hvilken som helst alfanumerisk tegn



(fi) VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS / (lt) ATITIKTIES DEKLARACIJA / (no)
SAMSVARSERKLÆRING / (sl) IZJAVA O SKLADNOSTI

DoC #: HSN-I45C-3- R5

(fi) Valmistajan nimi (lt) Gamintojo pavadinimas (no) Produsentens navn (sl) Ime proizvajalca	HP Inc.
(fi) Valmistajan osoite (lt) Gamintojo adresas (no) Produsentens adresse (sl) Naslov proizvajalca	1501 Page Mill Road, Palo Alto, CA 94303-1112 USA
(fi) ilmoittaa, että tuote (lt) pareiškia, kad produktas (no) erklærer at dette produktet (sl) izjavlja, da izdelek	
(fi) Tuotteen nimi ja malli ^{5.2} (lt) Produkto pavadinimas ir modelis ^{5.2} (no) Produktnavn og modell ^{5.2} (sl) Ime izdelka in model ^{5.2}	HP EliteBook 830 13 inch G9 Notebook PC; HP EliteBook 830 G9 series; HP EliteBook 830 13 inch G10 Notebook PC; HP EliteBook 830 G10 series; HP EliteBook 830 13 inch G11 Notebook PC; HP EliteBook 830 G11 series
(fi) Säädösmallinumero ^{5.1} (lt) Normatyvinis modelio numeris ^{5.1} (no) Forskriftsmessig modellnummer ^{5.1} (sl) Upravna številka modela ^{5.1}	HSN-I45C-3
(fi) Tuotevaihtoehdot (lt) Prekės pasirinkimai (no) Produktvalg (sl) Možnosti izdelka	(fi) Katso liite I (lt) Žiūrėti I priedą (no) Se vedlegg I (sl) Glej Prilogo I
(fi) täyttää seuraavat tuotevaatimukset ja asetukset (lt) atitinka šias produkto specifikacijas ir reglamentų (no) er i samsvar med følgende produktspesifikasjoner og forskrift (sl) v skladu z naslednjimi specifikacijami in predpisi o izdelku	
(fi) Turvallisuus / (lt) Sauga / (no) Sikkerhet / (sl) Siguranță IEC 60950-1:2005 +A1:2009 +A2:2013 IEC 62368-1:2014 EN 62368-1:2014 +A11:2017 IEC 62368-1:2018 EN IEC 62368-1:2020 +A11:2020 EN 50566:2017 EN 62479:2010 EN 50663:2017 EN 50364:2018	(fi) Radiotaajuuksien / (lt) Radijo dažnių spektras / (no) Radio spektrum / (sl) Radijski spekter Radijski spekter EN 300 328 V2.2.2 EN 301 893 V2.1.1 EN 300 440 V2.1.1 EN 303 687 V1.1.1 EN 300 330 V2.1.1 EN 301 908-1 V15.1.1 EN 301 908-2 V13.1.1 EN 301 908-13 V13.2.1 EN 301 908-25 V15.1.1 EN 303 413 V1.2.1 EN 301 511 V12.5.1
(fi) EMC / (lt) EMC / (no) EMC / (sl) EMC EN 55032:2015+A11:2020 EN 55035:2017+A11:2020 EN 61000-3-2:2014 EN 61000-3-3:2013 +A1:2019 EN 301 489-1 V2.2.3 EN 301 489-3 V2.3.2 EN 301 489-17 V3.2.4 EN 301 489-19 V2.2.1 EN 301 489-52 V1.2.1 EN 60601-1-2:2015 FCC CFR 47 Part 15 ICES-003, Issue 7	
(fi) Ecodesign / (lt) Ekologinio / (no) økodesign / (sl) okoljsko primerni zasnovi Regulation (EC) No. 1275/2008 EN 50564:2011 IEC 62301:2011	
RoHS EN IEC 63000:2018	
(fi) Tuote täyttää seuraavan vaatimukset ja kantaa CE -merkintää vastaavasti (lt) Produktas atitinka šiuos reikalavimus ir atitinkamai nurodo CE žymėjimą (no) Produktet følger med kravene til følgende og bærer CE -merket deretter (sl) Izdelek s tem ustreza zahtevam naslednjega in ustrezno nosi označevanje CE	Radio Equipment Directive 2014/53/EU Ecodesign Directive 2009/125/EU RoHS Directive 2011/65/EU
UK ONLY: This product herewith complies with the requirements of the following and carries the UK CA marking.	Radio Equipment Regulations 2017

(fi) VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS / (It) ATITIKTIES DEKLARACIJA / (no) SAMSVARERKLÆRING /
(sl) IZJAVA O SKLADNOSTI

DoC #: HSN-I45C-3- R5

	Ecodesign for Energy-Related Products Regulations 2010 Restriction of the Use of Certain Hazardous Substances in Electrical and Electronic Equipment Regulations 2012
(fi) Lisätiedot (It) Papildoma informacija (no) Tilleggsinformasjon (sl) Dodatne informacije	
5.1) (fi) Tämä tuote on annettu virallinen numero, joka pysyy hallinnolliset näkökohdat suunnittelu. Säädöksiä koskeva mallinnumero on tärkein tuotteen tunniste sääntely asiakirjat ja testausseosteet, tätä numeroa ei pidä sekoittaa tuotteen nimeen tai tuotteen numeroita. (It) Šis produktas pažymėtas normatyviniu modelio numeriu, kuris lieka su reglamentavimo aspektų dizainas. Normatyvinis modelio numeris yra pagrindinė produkto identifikatorius reguliavimo dokumentus ir bandymų ataskaitos, šis skaičius neturėtų būti painiojamas su prekės pavadinimu arba gaminio numeriais. (no) Dette produktet er tildelt et modellnummer som holder med de regulatoriske aspekter av design. Forskriftsmodellnummeret er den viktigste produkt-ID i regulatoriske dokumentasjon og testrapporter, bør dette nummeret ikke forveksles med markedsføringsnavnet eller produktnumrene. (sl) Ta izdelek je dodeljena upravna številka modela, ki ostane pri regulativnih vidikih zasnova. Številno Regulativni model je glavni identifikator izdelka v regulativnem dokumentacije in poročila o preskutih, to število ne sme zamenjevati s tržnim imenom ali številkami izdelka.	
5.2) (fi) Tämä tuote testattu tyypillisessä HP ympäristöministeriö yhdessä HP isäntä järjestelmä. (It) Ši prekė buvo išbandytas standartinės HP aplinkoje kartu su HP priimančioji sistema. (no) Produktet ble testet i et typisk miljø HP i forbindelse med en HP-vertssystemet. (sl) Acest produs fost testat intr-un Mediu tipic HP împreună cu un sistem Gazda HP.	
(fi) Listattu ilmoitettu elin julkaisi Listad EU-tyyppisen tutkimustodistuksen liitteen III mukaan punaisen direktiivin 3.2 artiklan olennaisesta vaatimuksesta. (It) Išvardytos pranešimo įstaiga išdavė išvardytą ES tipo egzaminą pažymėjimą, remiantis III priede, dėl esminio Raudonosios direktyvo 3.2 straipsnio reikalavimo. (no) Det oppførte varslede organet ga ut det listede eksamenssertifikatet for EU-type, ifølge vedlegg III, for det essensielle kravet i artikkel 3.2 i det røde direktivet. (sl) Navedeni obveščeni organ je v skladu z Prilogo III izdal navedeno potrdilo o izpitu EU za bistveno zahtevo člena 3.2 Rdeče direktive.	Notified Body: TIMCO Engineering, Inc. Notified Body Number: 1177 Certificate ID: E1177-233615

Palo Alto, CA
14-12-2023

 **HP Inc.**
1501 Page Mill Road, Palo Alto, CA
Gilles Soulard, Manager
Product Compliance Center

Gilles Soulard
Gilles Soulard, Manager
Product Compliance Center

(fi) Paikallinen yhteyshenkilö säännöksistä antavat
(It) Vietinis kontaktas normatyviniais klausimais tik
(no) Lokal kontakt for spørsmål om forskrifter
(sl) Lokalni kontakt za upravnimi temami

EU: HP REG 23010, 08028 Barcelona, Spain
UK: HP Inc UK Ltd, Regulatory Enquiries, Earley West, 300 Thames Valley Park Drive, Reading, RG6 1PT
U.S.: HP Inc., 1501 Page Mill Road, Palo Alto 94304, U.S.A. 650-857-1501
Email: reg@hp.com

www.hp.eu/certificates

(fi) LIITE I (lt) I PRIEDAS (no) VEDLEGG I (sl) PRILOGA I	
(fi) Säädosmallinumero (RMN) (lt) Normatyvinis modelio numeris (RMN) (no) Forskriftsmessig modellnummer (RMN) (sl) Upravna številka modela (RMN)	HSN-I45C-3
1 (fi) KUVAUS 2 (fi) RMN VAIHTOEHTO* 1 (lt) APRAŠYMAS 2 (lt) RMN PASIRINKIMAS* 1 (no) BESKRIVELSE 2 (no) RMN OPSJON* 1 (sl) OPIS 2 (sl) RMN MOŽNOST*	

1	2
Power Adapter	TPN-XA01 TPN-XA07 TPN-XA08 TPN-XA10 TPN-XA12 TPN-XA15 TPN-XA19 TPN-XA20 TPN-XA21 TPN-XA22 TPN-XA23 TPN-XA26 TPN-XA30
Battery Pack	TPN-XB0P TPN-XB0J TPN-XB0K TPN-XB0B TPN-XB0T TPN-XB0Y TPN-XB1O TPN-XB1S

(fi) VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS / (lt) ATITIKTIES DEKLARACIJA / (no) SAMSVARERKLÆRING /
(sl) IZJAVA O SKLADNOSTI

DoC #: HSN-I45C-3- R5

	HSTNN-XB2J HSTNN-XB3B HSTNN-XB3H HSTNN-XB8W HSTNN-XB8V HSTNN-XB9C HSTNN-XB9X HSTNN-XB9Y HSTNN-XB1C HSTNN-XB1D
Transceiver 2,4 and 5/6 GHz WLAN and BT	AX211NGW
NFC Transceiver	XRAV-1
4G WWAN Transceiver, GPS Receiver	L860-GL-16 FM350-GL-16
5G/LTE/HSPA+ with GPS	FM350-GL
WWAN LTE-M (CAT-M1) with GPS	FB520

(fi) *Jos X on mikä tahansa aakkosnumeerinen merkki
(lt) *Jeigu X žymi bet alfa skaitinė charakterj
(no) *Hvor X representerer en hvilken som helst alfa-numeriske karakteren
(sl) *Če je X predstavlja nobene alfa numerični znak



(et) VASTAVUSDEKLARATSIOON / (hr) IZJAVA O SUKLADNOSTI / (lv) ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA /
(is) LEYFISYFIRLÝSING

DoC #: HSN-I45C-3- R5

(et) Tootja nimi (hr) Naziv proizvođača (lv) Ražotāja nosaukums (is) Framleiðanda Heiti	HP Inc.
(et) Tootja aadress (hr) Proizvođača adresa (lv) Ražotāja adrese (is) Heimilisfang framleiðanda	1501 Page Mill Road, Palo Alto, CA 94303-1112 USA
(et) kinnitab, et toode (hr) izjavljuje da je proizvod (lv) paziņo, ka produkts (is) því yfir, að varan	
(et) Toote nimi ja mudel ^{5.2} (hr) Naziv proizvoda i Model ^{5.2} (lv) Produkta nosaukums un modelis ^{5.2} (is) Nafn vöru og Model ^{5.2}	HP EliteBook 830 13 inch G9 Notebook PC; HP EliteBook 830 G9 series; HP EliteBook 830 13 inch G10 Notebook PC; HP EliteBook 830 G10 series; HP EliteBook 830 13 inch G11 Notebook PC; HP EliteBook 830 G11 series
(et) Normatiivne mudelinumber ^{5.1} (hr) Broj modela prema propisima ^{5.1} (lv) Regulējošais modeļa numurs ^{5.1} (is) Regulatory Model Number ^{5.1}	HSN-I45C-3
(et) Toote lisaseadmed (hr) Mogućnosti proizvoda (lv) Izstrādājuma iespējas (is) Valmöguleikar vöru	(et) Vt lisa I (hr) Vidi Prilog I (lv) Féach pielikums I (is) Sjá viðauka I
(et) vastab järgmistele tootespetsifikatsioonidele ja määrused (hr) sukladan sljedećim specifikacijama proizvoda i propisa (lv) atbilst šādām iekārtas specifikācijām un regulām (is) í samræmi við eftirfarandi forskriftir vara og reglugerðir	
(et) Ohutus / (hr) Sigurnost / (lv) Sābhāilteacht / (is) Öryggi	(et) Raadiospektri / (hr) Radio spektar / (lv) Radiofrekvenču spektrs / (is) Tíðniróf
IEC 60950-1:2005 +A1:2009 +A2:2013 IEC 62368-1:2014 EN 62368-1:2014 +A11:2017 IEC 62368-1:2018 EN IEC 62368-1:2020 +A11:2020 EN 50566:2017 EN 62479:2010 EN 50663:2017 EN 50364:2018	(et) EMC / (hr) EMC / (lv) EMC / (is) EMC EN 55032:2015+A11:2020 EN 55035:2017+A11:2020 EN 61000-3-2:2014 EN 61000-3-3:2013 +A1:2019 EN 301 489-1 V2.2.3 EN 301 489-3 V2.3.2 EN 301 489-17 V3.2.4 EN 301 489-19 V2.2.1 EN 301 489-52 V1.2.1 EN 60601-1-2:2015 FCC CFR 47 Part 15 ICES-003, Issue 7
(et) ökodisaini / (hr) Ekološki dizajn / (lv) ekodizains / (is) visthönnun Regulation (EC) No. 1275/2008 EN 50564:2011 IEC 62301:2011	
RoHS EN IEC 63000:2018	
(et) Käesoleva toode vastab järgmistele nõuetele ja see kannab vastavalt CE märke (hr) Proizvod u skladu s zahtjevima sljedećeg i u skladu s tim nosi CE označavanje (lv) Ar šo produkts atbilst šādām prasībām un attiecīgi nes CE marķēšanu (is) Varan er hér með í samræmi við kröfur eftirfarandi og ber CE með sér í samræmi við það	Radio Equipment Directive 2014/53/EU Ecodesign Directive 2009/125/EU RoHS Directive 2011/65/EU

(et) VASTAVUSDEKLARATSIOON / (hr) IZJAVA O SUKLADNOSTI / (lv) ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA /
(is) LEYFISYFIRLÝSING

DoC #: HSN-I45C-3- R5

<p>UK ONLY: This product herewith complies with the requirements of the following and carries the  marking.</p>	<p>Radio Equipment Regulations 2017 Codesign for Energy-Related Products Regulations 2010 Restriction of the Use of Certain Hazardous Substances in Electrical and Electronic Equipment Regulations 2012</p>
<p>(et) Lisainfo (hr) Dodatne informacije (lv) Papildus informācija (is) Viðbótarupplýsingar</p>	
<p>5.1) (et) See toode on määratud normatiivne mudelinumber mis jääb regulatiivsed aspektid disain. Normatiivne mudelinumber on peamine toode tunnuse reguleerivad dokumendid ja katseprotokollid, see number ei tohiks segamini ajada toote nime või toode numbrid. (hr) Ovaj proizvod je dodijeljen broj modela prema propisima koji ostaje s regulatornim aspektima Dizajn. Broj modela prema propisima je glavni identifikator proizvod u regulatornom dokumentacije i izvješća o ispitivanju, ovaj broj ne treba brkati s marketinškim nazivom ili brojeve proizvoda. (lv) Šis produkts ir piešķirts regulējošais modeļa numurs, kas paliek ar normatīvajiem aspektiem dizainu. Regulējošais modeļa numurs ir galvenais produkts identifikators pārvaldes dokumentācijā un testēšanas pārskati, šis skaits nedrīkst sajaukt ar mārketinga nosaukumu vai produktu numuriem. (is) Þessi vara er úthlutað Regulatory tegundarnúmer sem dvelst hjá reglugerðum þætti í hönnun. The Regulatory Model Number er helsta vara auðkenni í reglugerðum skjöl og prófunarskýrslur, þetta númer ætti ekki að rugla saman við nafn markaðssetningu eða vörunúmerum.</p>	
<p>5.2) (et) See toode on testitud tüüpiliste HP keskkonnas koos HP vastuvõtva süsteemi. (hr) Ovaj proizvod je ispitan u tipičnoj HP okoliš u suradnji s HP-host sustava. (lv) Rinneadh tástáil ar táirge SEO i dtimpeallacht HP tipiciúil i gcomhar le CORAS óstach HP. (is) Þessi vara var prófað í dæmigerðum HP umhverfi í tengslum við HP móti kerfinu.</p>	
<p>(et) Loetletud teatatud organ andis III lisa kohaselt välja loetletud EL-tüüpi eksamitunnistuse, et saada punase direktiivi artikli 3.2 olulist nõuet. (hr) Navedeno je obaviješteno tijelo izdalo navedenu potvrdu o ispitivanju EU-a, prema Prilogu III, za bitni zahtjev članka 3.2. Red Direktive. (lv) Saskaņā ar III pielikumu norādītā paziņotā institūcija uzskaitītājā ES tipa eksāmena sertifikātā izdeva Sarkanās direktīvas 3.2. Pantā. (is) Hinn skráði tilkynnti aðili gaf út skráð prófskrirteini ESB, samkvæmt viðauka III, vegna nauðsynlegrar kröfu 3.2. greinar rauðu tilskipunarinnar.</p>	<p>Notified Body: TIMCO Engineering, Inc. Notified Body Number: 1177 Certificate ID: E1177-233615</p>
<p>Palo Alto, CA 14-12-2023</p>	 <p>HP Inc. 1501 Page Mill Road, Palo Alto, CA Gilles Soulard, Manager Product Compliance Center</p> <p><i>Gilles Soulard</i> Gilles Soulard, Manager Product Compliance Center</p>
<p>(et) Kohalik kontakt Ainult normatiivsete küsimuste korral (hr) Lokalno kontakt za pravna pitanja samo (lv) Vietējā kontaktpersona jautājumos par reglamentāciju tikai (is) Upplýsingaskrifstofa fyrir reglusetningu efni eingöngu</p>	
<p>EU: HP REG 23010, 08028 Barcelona, Spain UK: HP Inc UK Ltd, Regulatory Enquiries, Earley West, 300 Thames Valley Park Drive, Reading, RG6 1PT U.S.: HP Inc., 1501 Page Mill Road, Palo Alto 94304, U.S.A. 650-857-1501 Email: reg@hp.com www.hp.eu/certificates</p>	

(et) VASTAVUSDEKLARATSIOON / (hr) IZJAVA O SUKLADNOSTI / (lv) ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA /
(is) LEYFISYFIRLÝSING

DoC #: HSN-I45C-3- R5

(et) I LISA (hr) PRILOG I (lv) I PIELIKUMS (is) VIÐAUKA I	
(et) Normatiivne mudelinumber (RMN) (hr) Broj modela prema propisima (RMN) (lv) Regulējošais modeļa numurs (RMN) (is) Regulatory Model Number (RMN)	HSN-I45C-3
1 (et) KIRJELDUS 2 (et) RMN VALIK* 1 (hr) OPIS 2 (hr) RMN OPCIJA* 1 (lv) APRAKSTS 2 (lv) RMN IZVĒLE* 1 (is) LÝSING 2 (is) RMN VALKOSTUR*	

1	2
Power Adapter	TPN-XA01 TPN-XA07 TPN-XA08 TPN-XA10 TPN-XA12 TPN-XA15 TPN-XA19 TPN-XA20 TPN-XA21 TPN-XA22 TPN-XA23 TPN-XA26 TPN-XA30
Battery Pack	TPN-XB0P TPN-XB0J TPN-XB0K TPN-XB0B TPN-XB0T TPN-XB0Y TPN-XB1O TPN-XB1S

(et) VASTAVUSDEKLARATSIOON / (hr) IZJAVA O SUKLADNOSTI / (lv) ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA /
(is) LEYFISYFIRLÝSING

DoC #: HSN-I45C-3- R5

	HSTNN-XB2J HSTNN-XB3B HSTNN-XB3H HSTNN-XB8W HSTNN-XB8V HSTNN-XB9C HSTNN-XB9X HSTNN-XB9Y HSTNN-XB1C HSTNN-XB1D
Transceiver 2,4 and 5/6 GHz WLAN and BT	AX211NGW
NFC Transceiver	XRAV-1
4G WWAN Transceiver, GPS Receiver	L860-GL-16 FM350-GL-16
5G/LTE/HSPA+ with GPS	FM350-GL
WWAN LTE-M (CAT-M1) with GPS	FB520

(et) *Kui X on ükskõik tähtnumbriline märk

(hr) *Gdje X predstavlja nikakvu alfa numeričku karakter

(lv) *Kur X apzīmē jebkuru burtu ciparu raksturs

(is) *Þar sem X táknar allir alfa tölugildi karakter





(mt) DIKJARAZZJONI TA 'KONFORMITÀ / (tr) UYGUNLUK BEYANI / (sr) DEKLARACIJA O
USAGLAŠENOSTI / (alb.sq) DEKLARATA E KONFORMITETIT

DoC #: HSN-I45C-3- R5

(mt) Isem tal-manifattur (tr) Üretici Adı (sr) Naziv proizvođača (alb.sq) Emri e prodhuesit	HP Inc.
(mt) Indirizz tal-manifattur (tr) Üretici Adresi (sr) Adresa proizvođača (alb.sq) Adresa e prodhuesit	1501 Page Mill Road, Palo Alto, CA 94303-1112 USA
(mt) jiddikjara, li l-prodott (tr) beyan eder, ürün (sr) izjavljuju pod isključivom odgovornošću da je proizvod (alb.sq) deklarojnë, nën përgjegjësinë e vetme që produkti	
(mt) Isem tal-prodott u Mudell ^{5.2} (tr) Ürün Adı ve Modeli ^{5.2} (sr) Naziv proizvoda i model ^{5.2} (alb.sq) Emri dhe modeli i produktit ^{5.2}	HP EliteBook 830 13 inch G9 Notebook PC; HP EliteBook 830 G9 series; HP EliteBook 830 13 inch G10 Notebook PC; HP EliteBook 830 G10 series; HP EliteBook 830 13 inch G11 Notebook PC; HP EliteBook 830 G11 series
(mt) Mudell regolatorju Numru ^{5.1} (tr) Yasal Model Numarası ^{5.1} (sr) Broj regulatornog modela ^{5.1} (alb.sq) Numri i Modelit Rregullator ^{5.1}	HSN-I45C-3
(mt) Għażliet tal-prodott (tr) Ürün Opsiyonları (sr) Opcije (alb.sq) Opsionet e produktit	(mt) Ara I-Anness I (tr) Bkz: Ek I (sr) Vidi PRILOG I (alb.sq) Shih aneksin I
(mt) jikkonforma mal-Prodott Speçifikazzjonijiet li ġejjin u Regolamenti: (tr) aşağıdaki Ürün spesifikasyonlarına ve Yönetmeliklere uygun olduğunu beyan eder (sr) u skladu sa sledećim specifikacijama proizvoda i propisima (alb.sq) përputhet me specifikimet dhe rregulloret e mëposhtme të produktit	
(mt) Sigurtà / (tr) Güvenlik / (sr) Sigurnost / (alb.sq) Sigurinë e produktit	(mt) EMC / (tr) EMC / (sr) EMK / (alb.sq) Përputhshmëria elektromagnetike
IEC 60950-1:2005 +A1:2009 +A2:2013 IEC 62368-1:2014 EN 62368-1:2014 +A11:2017 IEC 62368-1:2018 EN IEC 62368-1:2020 +A11:2020 EN 50566:2017 EN 62479:2010 EN 50663:2017 EN 50364:2018	EN 55032:2015+A11:2020 EN 55035:2017+A11:2020 EN 61000-3-2:2014 EN 61000-3-3:2013 +A1:2019 EN 301 489-1 V2.2.3 EN 301 489-3 V2.3.2 EN 301 489-17 V3.2.4 EN 301 489-19 V2.2.1 EN 301 489-52 V1.2.1 EN 60601-1-2:2015 FCC CFR 47 Part 15 ICES-003, Issue 7
(mt) Ekodisinn / (tr) Ekotasarım / (sr) Ekodizajn / (alb.sq) Ekodizajni Regulation (EC) No. 1275/2008 EN 50564:2011 IEC 62301:2011	(mt) Ispettru tar-radju / (tr) Spektrum / (sr) Radiofrekvencijski spektar / (alb.sq) Spektri i radio
RoHS EN IEC 63000:2018	EN 300 328 V2.2.2 EN 301 893 V2.1.1 EN 300 440 V2.1.1 EN 303 687 V1.1.1 EN 300 330 V2.1.1 EN 301 908-1 V15.1.1 EN 301 908-2 V13.1.1 EN 301 908-13 V13.2.1 EN 301 908-25 V15.1.1 EN 303 413 V1.2.1 EN 301 511 V12.5.1
(mt) Il-prodott hawnhekk jikkonforma mar-rekwiżiti ta 'dawn li ġejjin u jgħorr il-marka CE kif xieraq (tr) Ürün, aşağıdakilerin gereksinimlerine uygundur ve CE işaretlemeyi buna göre taşır (sr) Proizvod je u skladu sa sledećim zahtevima i prema tome nosi oznaku CE. (alb.sq) Produkti këtu përputhet me kërkesat e mëposhtme dhe mbart CE- duke shënuar në përputhje me rrethanat	Radio Equipment Directive 2014/53/EU Ecodesign Directive 2009/125/EU RoHS Directive 2011/65/EU

**(mt) DIKJARAZZJONI TA 'KONFORMITÀ / (tr) UYGUNLUK BEYANI / (sr) DEKLARACIJA O
USAGLAŠENOSTI / (alb.sq) DEKLARATA E KONFORMITETIT**

DoC #: HSN-I45C-3- R5

<p>UK ONLY: This product herewith complies with the requirements of the following and carries the  marking.</p>	<p>Radio Equipment Regulations 2017 Codesign for Energy-Related Products Regulations 2010 Restriction of the Use of Certain Hazardous Substances in Electrical and Electronic Equipment Regulations 2012</p>
<p>(mt) Informazzjoni addizzjonali (tr) Ek Bilgiler (sr) Dopunske Informacije (alb.sq) Informacion shtese</p>	
<p>5.1) (mt) Dan il-prodott huwa assenjat għal mudell regolatorju Numru li jibqja 'mal-aspetti regolatorji ta' l- disinn. Il-Numru tal-Mudell regolatorja hija l-identifikatur tal-prodott ewlieni fid-dokumentazzjoni regolatorju u rapporti tat-test, dan in-numru ma għandux jiġi mfixxkel ma 'isem marketing jew in-numri tal-prodott. (tr) Bu ürüne tasarım sırasında, teknik mevzuatlar gözetilerek bir Yasal Model Numarası atanmıştır. Yasal Model Numarası, ana ürün için düzenleyici belgelerinde ve test raporlarında tanımlayıcıdır. Bu numara pazarlama adı veya ürün numaraları ile karıştırılmamalıdır. (sr) Ovom proizvodu je dodeljen regulatorni broj modela koji ostaje u skladu sa regulatornim aspektima dizajna. Regulatorni broj modela je glavni identifikator proizvoda u regulatornoj dokumentaciji i izveštajima o ispitivanju, ovaj broj ne treba mešati sa marketinškim nazivom ili brojevima proizvoda. (alb.sq) Këtij produkti i është caktuar një Numër Modeli Rregullator i cili qëndron me aspektet rregullatore të modelit. Numri i Modelit Rregullator është identifikuesi kryesor i produktit në dokumentacionin rregullator dhe raportet e provave, ky numër nuk duhet të ngatërrohet me emrin e marketingut ose numrat e produkteve.</p>	
<p>5.2) (mt) Dan il-prodott għe ttestjata f'ambjent HP tipiku flimkien ma 'sistema ospitanti HP. (tr) Bu ürün, tipik bir HP ortamında test edilmiştir. (sr) Ovaj proizvod je testiran u tipičnom HP okruženju. (alb.sq) Ky produkt u testua në një mjedis tipik HP.</p>	
<p>(mt) Il-korp notifikat elenkat ħareġ iċ-ċertifikat ta 'eżami tat-tip Eu elenkat, skond l-Anness III, għar-rekwiżit essenzjali tal-Artikolu 3.2 tad-Direttiva l-Ħamra. (tr) Listelenen Beden, Kırmızı Direktifin 3.2. Maddesinin temel gereksinimi için listelenen AB tipi sınav sertifikasını yayınladı. (sr) Navedeno imenovano telo izvršilo je ocenjivanje i izdalo navedenu potvrdu o ispitivanju prema Prilogu III, za bitne zahteve člana 3.2 RED Direktive. (alb.sq) Trupi i njoftuar i listuar lëshoi certifikatën e listuar të provimit të tipit BE, sipas Shtojcës III, për kërkesën thelbësore të nenit 3.2 të Direktivës së Kuqe.</p>	<p>Notified Body: TIMCO Engineering, Inc. Notified Body Number: 1177 Certificate ID: E1177-233615</p>
<p>Palo Alto, CA 14-12-2023</p>	 <p>HP Inc. 1501 Page Mill Road, Palo Alto, CA Gilles Soulard, Manager Product Compliance Center</p> <p><i>Gilles Soulard</i> Gilles Soulard, Manager Product Compliance Center</p>
<p>(mt) Kuntatt lokali għal suġġetti regolatorji biss (tr) Sadece teknik yasal konular için kontak (sr) Lokalni kontakt samo za regulatorne teme (alb.sq) Kontakt lokal vetëm për tema rregullatore</p>	
<p>EU: HP REG 23010, 08028 Barcelona, Spain UK: HP Inc UK Ltd, Regulatory Enquiries, Earley West, 300 Thames Valley Park Drive, Reading, RG6 1PT U.S.: HP Inc., 1501 Page Mill Road, Palo Alto 94304, U.S.A. 650-857-1501 Email: reg@hp.com</p> <p align="right">www.hp.eu/certificates</p>	

**(mt) DIKJARAZZJONI TA 'KONFORMITÀ / (tr) UYGUNLUK BEYANI / (sr) DEKLARACIJA O
USAGLAŠENOSTI / (alb.sq) DEKLARATA E KONFORMITETIT**

DoC #: HSN-I45C-3- R5

(mt) ANNESS I (tr) EK I (sr) PRILOG I (alb.sq) ANEKSI I	
(mt) Mudell regolatorju Numru (RMN) (tr) Yasal Model Numarası (RMN) (sr) Broj regulatornog modela (RMN) (alb.sq) Numri i Modelit Rregullator (RMN)	HSN-I45C-3
1 (mt) DESKRIZZJONI 2 (mt) RMN GHAŻLA* 1 (tr) AÇIKLAMA 2 (tr) RMN OPSİYON* 1 (sr) OPIS 2 (sr) RMN OPCIJE* 1 (alb.sq) PËRSHKRIM 2 (alb.sq) OPSIONI RMN*	

1	2
Power Adapter	TPN-XA01 TPN-XA07 TPN-XA08 TPN-XA10 TPN-XA12 TPN-XA15 TPN-XA19 TPN-XA20 TPN-XA21 TPN-XA22 TPN-XA23 TPN-XA26 TPN-XA30
Battery Pack	TPN-XB0P TPN-XB0J TPN-XB0K TPN-XB0B TPN-XB0T TPN-XB0Y TPN-XB1O TPN-XB1S

**(mt) DIKJARAZZJONI TA 'KONFORMITÀ / (tr) UYGUNLUK BEYANI / (sr) DEKLARACIJA O
USAGLAŠENOSTI / (alb.sq) DEKLARATA E KONFORMITETIT**

DoC #: HSN-I45C-3- R5

	HSTNN-XB2J HSTNN-XB3B HSTNN-XB3H HSTNN-XB8W HSTNN-XB8V HSTNN-XB9C HSTNN-XB9X HSTNN-XB9Y HSTNN-XB1C HSTNN-XB1D
Transceiver 2,4 and 5/6 GHz WLAN and BT	AX211NGW
NFC Transceiver	XRAV-1
4G WWAN Transceiver, GPS Receiver	L860-GL-16 FM350-GL-16
5G/LTE/HSPA+ with GPS	FM350-GL
WWAN LTE-M (CAT-M1) with GPS	FB520

(mt) *Fejn X jirrapprezenta xi karattru numeriku alpha
(tr) *X herhangi bir alfabetik sayısal karakteri gösterir
(sr) *Gde X predstavlja bilo koji alfanumerički znak
(alb.sq) *Ku X paraqet ndonjë karakter alfa numerik